



전통의례, 혼례

NAKS 수준별 역사 문화 교육 자료 개발 위원회

3 기

위원장: 김선미(디트로이트 세종학교)

위원:

송아리(새하늘한국학교)

윤혜성(시애틀 통합 한국학교)

정은정(벤엘한국학교)

학습 지도안

1. 학습단원: 혼례
2. 학습목표: 1) 한국의 옛날 혼례의 의미와 절차를 이해한다.
2) 오늘날 결혼식과 비교해 본다.
3. 학습평가: 학습 참여도 위주로 평가하며, 학생 참여를 적극적으로 유도한다.
4. 교수 및 학습 과정

과정	교수·학습 활동	시간	준비물과 유의점
도입	가정에서 경험한 전통의례에 대해 말하기(생일, 결혼, 제사 등) ➢ 결혼식에 가 본 경험 이야기하기 ➢ 혼례, 결혼에 대한 의미 알아보기	10 분	관련 이미지 결혼식 사진
전개	1. 한국의 여러 전통의례에 따른 결혼식 참여 경험 나눠보기	5 분	• 사진 • 한복 • 이미지 자료 • PPT
	2. 옛날 혼례 ➢ 절차 및 어휘 ➢ 혼례와 폐백의 여러 이미지 ➢ 혼례상 의미	15 분	
	3. 옛날 혼례와 오늘날 결혼식 비교 ➢ 옛날 혼례 ➢ 오늘날 결혼식 ➢ 혼례복과 결혼식 예복 ➢ 혼인, 결혼식과 관련된 어휘	10 분	
정리	혼례와 결혼식에 나오는 어휘들을 확인한다. 학생들이 생각하는 본인의 결혼식	5분	학생활동자료

교사용 지도 자료

❖ 한국의 여러 전통의례 - 백일, 돌, 환갑, 제사, 결혼 등

❖ 혼인 - 인륜지대사(人倫之大事)

개인보다는 두 가문, 혹은 두 가족의 결합을 강조한다.

1. 전통적 의미의 혼인은 남자와 여자가 만나 부부가 되어 가정을 이루는 것을 친척과 주변 사람들에게 알리는 의식이다.
2. 두 사람이 부부가 되어 새로운 가정을 꾸리면서 서로를 지켜 줄 것이라는 약속의 의미를 지니고 있다.

❖ 혼례 - 혼인에 대한 의식



❖ 옛날 혼례

1. 절차 및 어휘

- 1) 혼담 - 결혼을 의논하는 것으로 혼담이 오간다는 표현을 사용
- 2) 납채 - 신랑측 혼주가 정식으로 신부 집에 청혼 편지를 내는 일
보통 이 때 사주(생년월일로 개인의 미래를 예측)를 빨간 보자기에 싸서 보냄
- 3) 택일 - 결혼 날짜를 정하는 것
- 4) 납폐(함) - 신부 집에 혼수품을 보내는 것
- 5) 대례 - 결혼식(초례) 기러기('신뢰와 책임감' 의미), 연지곤지, 표주박('하나됨' 의미)
- 6) 우귀(신행) - 신부가 정식으로 신랑 집에 감
- 7) 폐백 - 신부가 시댁에 정식으로 드리는 인사로 절한 신부에게 밤, 대추를 던져준다.
대추는 자손을 잘 생산해 대를 잇고 집안을 번창시키라고 시부모가 던져준다.
(원래 신부의 집에서 혼례를 치르고 시댁에 온 신부가 시부모와 시댁 식구들에게 처음 인사드리는 예를 말한다.)

2. 혼례와 폐백의 여러 이미지



가마



족두리



홍배



연지곤지



물과 함께 마음도 뜨는 표주박(왼쪽), 표주박을 만드는 예쁜 조물박(오른쪽)

표주박



기러기



혼례상



폐백음식



3. 혼례상 의미

기러기	신뢰와 책임감
청홍 보자기	신랑, 신부의 화합
청홍 비단실	신랑, 신부를 하나로 이어주는 끈
대나무	절개, 신성한 장소임을 의미
동백·소나무	절개와 수절
닭	닭은 새벽 울음을 통해 하루를 시작하며 가장 먼저 깨어나는 부지런함을 지닌 동물. 수탉은 먹이를 찾으면 암탉과 병아리를 불러 나누어 먹이는 행동으로 처자를 위해 노력하며 화목을 다진다.
쌀	닭의 먹이, 재물과 다복, 풍성함
팥	액막이, 양의 기운, 동쪽 배설
은행	부부의 화합과 금실
밤	신부, 아들을 많이 낳고 가문의 뿌리를 이어감, 장수
대추	신랑, 장수, 다산, 임금, 양의 기운, 씨가 하나로 일부종사와 자손 번창
사과	다복
배	다복
무명실 또는 청홍 실타래	무병장수, 신랑, 신부의 백년해로
표주박	음양의 결합, 신랑, 신부의 하나 됨



❖ 옛날 혼례와 오늘날 결혼식 비교

1. 옛날 혼례

장소	신부 집에서 하였다.
옷차림	- 신랑: 옛날 벼슬아치들이 입었던 사모관대라는 옷차림을 하였다. - 신부: 궁중 의식에 쓰이던 옷인 원삼이나 활옷을 입고 족두리를 썼다.
순서	- 신랑이 말을 타고 신부 집에 간다. - 신랑이 나무 기러기를 신부 측에 건네 주면서 혼례가 시작된다. - 신랑과 신부는 맞절을 하고 술잔을 주고받으며 둘이 결혼했음을 사람들에게 널리 알린다. - 혼례를 치른 후 신부 집에서 첫날밤을 보내고 며칠을 머문다. - 신랑은 말, 신부는 가마를 타고 신랑 집으로 간다. - 신부가 신랑 집에 도착하면 어른들께 큰절을 올리며 새 식구가 되었음을 알린다. (폐백)



2. 오늘날 결혼식

오늘날의 일반적인 결혼에서 특별히 정해진 절차는 없다. 전통과 현대를 조화시킨다. 보통 순서는 결혼식 후 폐백을 한다.

장소	- 주로 예식장에서 한다. - 종교에 따라 교회, 성당, 절 등에서 하기도 한다. - 공원 등의 야외에서 하기도 한다.
옷차림	- 신랑: 양복이나 턱시도를 입는다. - 신부: 웨딩드레스를 입고 손에 부케를 든다.
순서	- 신랑과 신부가 결혼식장으로 입장한다. - 신랑과 신부가 맞절을 하고 결혼 반지를 주고받는다. - 주례가 결혼이 이루어짐을 알리고 축복의 말을 건넨다. - 신랑과 신부가 양가 부모님께 인사를 드린다. - 신랑과 신부가 하객에게 인사를 하고 퇴장한 후, 기념 사진을 찍는다. - 신랑과 신부가 폐백을 드리고, 신혼여행을 떠난다.



결혼식



청첩장



페백

3. 혼례복과 결혼식 예복

혼례복	결혼식 예복
• 신랑 – 사모관대 • 신부 – 원삼이나 활옷, 족두리	• 신랑 – 양복이나 턱시도 • 신부 – 웨딩드레스, 부케



4. 혼인, 결혼식과 관련된 어휘

- 1) 장가가다
- 2) 시집가다
- 3) 천생연분
- 4) 신혼여행
- 5) 머리카락이 파뿌리 될 때까지 잘 살아라

학생 평가 문제

1. 혼례의 상징으로 신랑, 신부의 상대에 대한 신뢰와 책임감을 의미하며 나무로 깎아 만든 새는? 기러기
2. 신랑, 신부가 하나됨의 상징으로 쓰는 술잔을 부르는 이름은? 표주박
3. 폐백 때 시부모가 던져주는 과일 두 가지는? 2, 3
 - ① 사과 ② 대추 ③ 밤 ④ 포도
4. 혼례에서 신랑이 입고 쓰는 의복을 일컫는 말은? 사모관대
5. 혼례에서 신부가 입는 의복을 일컫는 말은? 원삼이나 활옷
6. 신부가 혼례에서 머리에 쓰는 것을 부르는 이름은? 4
 - ① 족두모 ② 직두리 ③ 족도리 ④ 족두리
7. 혼례에서 신부가 처음으로 시댁에 정식으로 인사드리는 행사를 부르는 말은? 폐백
8. 혼례(결혼)와 관련 없는 말은? 1
 - ① 돌잡이 ② 청첩장 ③ 폐백 ④ 천생연분
9. 다음 중 전통 혼례상에 올라가는 것이 아닌 것은? 1
 - ① 굴 ② 대추 ③ 닭 ④ 기러기
10. 다음 중 혼례와 관련된 말이나 문장이 아닌 것은? 2
 - ① 시집가다
 - ② 죽마고우
 - ③ 천생연분
 - ④ 머리카락이 파뿌리 될 때까지 살아가

참고단어

- 전통의례 traditional rituals
- 최초 the first, the beginning
- 절차 procedure, process, step
- 인륜지대사(人倫之大事) a major life event
- 가문 one's family
- 결합 combination, union
- 어휘 word, vocabulary
- 의논 discussion
- 예측 prediction, forecast
- 혼수품 an array of articles including household goods, necessary for marriage
- 신뢰 trust, faith, confidence
- 책임감 responsibility
- 연지곤지 a traditional Korean wedding wearing rouge on the cheeks and the forehead
- 정식으로 legally
- 자손 descendant, offspring
- 생산 production, produce
- 번창 prosperity, flourish, success
- 사모관대 one of Korea's traditional clothes of the Joseon Dynasty period for the government official
- 활옷, 원삼 clothing worn by a bride at a traditional Korean wedding
- 벼슬아치 government(public) official
- 화합 harmony
- 절개 fidelity
- 신성 sacred, holy
- 수절 fidelity
- 처자 wife and children
- 재물 wealth
- 다복, 다산 fertility

- 풍성함 abundance
- 액막이 preventing bad luck
- 양의 기운 energy of yang(from ying and yang theory, ying-negative, man- and yang-positive, woman-)
- 동쪽 east
- 배설 placement
- 금실 marital chemistry
- 장수 longevity
- 일부종사 serving one husband or wife, fidelity
- 자손 번창 descendant prosperity
- 무병장수 good health and long life, health and longevity
- 백년해로 devotion to each other for 100 years (until death)
- 음양의 결합 combination, union of ying and yang
- 맞절 bowing to each other
- 현대 today, modern times
- 축복 blessings
- 하객 guest
- 퇴장 walkout, leave
- 청첩장 wedding invitation
- 천생연분 a match made in heaven

자료출처

- http://www.minhwacenter.com/base/business/part_03.php?com_board_basic=read_form&com_board_idx=16
- <https://ko.wikipedia.org/wiki/%EA%B2%B0%ED%98%BC%EC%8B%9D>
- <http://encykorea.aks.ac.kr/Contents/Item/E0063893>
- <https://terms.naver.com/entry.nhn?docId=5682312&cid=62907&categoryId=62907>
- [네이버 지식백과] [현대 전통 혼례의 초례](#) (하나 되는 약속의 상차림, 2017. 02., 김상보, 석대권, 최명환, 최정은)